



# NAPPO

North American Plant Protection Organization  
Organización Norteamericana de Protección a las Plantas

## Informe sobre conferencia telefónica de la NAPPO

Grupo de expertos:	Certificación electrónica – ePhyto	
Lugar:	Videoconferencia (plataforma en Zoom)	
Fecha:	23 de junio del 2021	
Presidente	Christian Dellis (USDA-APHIS-PPQ)	
Participantes:		
Brian Zak (industria de Canadá)	Francisca de la Cruz Martínez (SENASICA)	Delfino Hernández (SENASICA)
Edgar Reyes Oregón (SENASICA)	Cara Grant (ACIA)	Michael Perry (USDA-APHIS-PPQ)
Avtar Virk (ACIA)	Jamie Richardson (ACIA)	Steve Côté (ACIA)
Stephanie Bloem (NAPPO)	Nedelka Marín-Martínez (NAPPO)	Alonso Suazo (NAPPO)
<b>Resumen</b>		
Proyecto:	Certificación electrónica	
Comentarios generales:	<p>El presidente dio la bienvenida y agradeció a todos los miembros del GE por unirse a la conferencia telefónica. El informe de la reunión anual del GE se agregó a la agenda. Se aprobó la agenda enmendada. El DT de la NAPPO convino redactar el informe de la conferencia telefónica.</p> <p>Después de los comentarios de bienvenida, el presidente dio los siguientes anuncios:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Brian Zak se está jubilando. Los miembros del GE felicitaron a Brian y le desearon una feliz jubilación.</li><li>2. Cara Grant (ACIA) pasó a formar parte del GE. Todos los miembros del GE y de la Secretaría se autopresentaron. El presidente dio la bienvenida a Cara al GE.</li><li>3. Timothy Cunningham (USDA-APHIS-PPQ) se retira del GE debido a que aceptó un puesto nuevo.</li></ol>	
Asunto 1:	Informe del GE para la reunión anual	
Decisiones:	<p>Avtar Virk compartió la presentación del GE que él ofrecerá durante la reunión anual de la NAPPO en noviembre del 2021. Avtar indicó los cambios que se realizaron a la ponencia y solicitó retroalimentación del GE. Avtar:</p> <ul style="list-style-type: none"><li>• indicó que el Sr. Paul Newman será el nuevo miembro de la industria en representación de Canadá. El Sr. Newman reemplazará a Brian Zak como representante de la industria en este grupo de expertos</li><li>• brindó una perspectiva general del informe</li><li>• indicó los cambios que hizo al informe de México</li></ul>	

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• indicó que él presentará una copia del informe actualizado para que la Secretaría lo traduzca y comparta con el GE para recibir retroalimentación adicional</li> <li>• solicitó a la industria que brindara su informe. Brian Zak indicó que se proporcionará la información</li> <li>• solicitó al GE brindar retroalimentación acerca de la versión nueva del informe al cierre de actividades del viernes 2 de julio del 2021.</li> </ul> <p>La industria presentó una serie de datos para discusión y posible consideración para incluirlos como parte del informe de la industria.</p> <p>El Sr. Brian Zak indagó acerca de una carta que la industria envió a Steve Côté (CCM de la NAPPO/Canadá) en la que solicitaba el apoyo de la NAPPO en una reunión de la CIPF/Banco Mundial con el fin de apoyar la expedición de certificados electrónicos con las cartas de crédito originales. Steve indicó que él no había recibido la carta.</p>
Asunto 2:	Informes de países
Decisiones:	<p>Canadá:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• finalizó la primera serie de pruebas con el sistema electrónico. Canadá está esperando los comentarios para abordar los asuntos de importancia relacionados con el sistema electrónico</li> <li>• iniciará una serie nueva de pruebas en el futuro.</li> </ul> <p>Estados Unidos:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• EE. UU. ya está intercambiando certificados electrónicos con 50 socios comerciales. Los dos últimos que se unieron son República Dominicana y Bahamas.</li> <li>• En el RU, Brexit ha planteado desafíos distintos en la certificación electrónica con algunos países. El RU-Irlanda del Norte aún está sujeta a los reglamentos de la UE y por ende, se tuvo que crear un subpaís.</li> <li>• La industria ha demostrado gran interés en conectarse a un sistema externo para facilitar su proceso de aplicación. EE. UU. está trabajando en este proceso.</li> </ul> <p>México:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ha habido mucho avance con el intercambio de certificados electrónicos con EE. UU. México presentó datos (gráficos) sobre el número creciente de certificados electrónicos que intercambia con EE. UU.</li> <li>• Solo se han presentado algunos problemitas con los certificados electrónicos (n=30), pero estos se resolvieron después que EE. UU. (Christian Dellis) estuvo al tanto de los problemas.</li> <li>• México está brindando capacitación constante de la</li> </ul>

	<p>certificación electrónica al personal correspondiente en las diferentes secciones.</p> <p>Actualizaciones internacionales:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Panamá está recibiendo capacitación en cuanto al uso del sistema genérico.</li> <li>• EE. UU. está discutiendo con Nigeria en cuanto al uso del sistema genérico.</li> <li>• EE. UU. recibió los certificados de prueba de Benín. EE. UU. espera que Benín se una pronto al sistema de certificación electrónica.</li> <li>• Israel está planeando utilizar el sistema genérico para exportaciones, pero tiene su propio sistema interno de importaciones (sistema híbrido).</li> <li>• Se está trabajando con los países del ASEAN debido a que ellos utilizan esquemas distintos los cuales no son compatibles con los esquemas de la CIPF.</li> </ul>
--	---

#### **Próximos pasos**

<b>Responsable</b>	<b>Acciones</b>	<b>Fecha</b>
Secretaría de la NAPPO	Compartir el informe actualizado del GE para la reunión anual y solicitar retroalimentación del GE.	A más tardar el 2 de julio del 2021

#### **Próxima reunión**

Lugar:	Videoconferencia.
Fecha:	Por determinarse. La Secretaría de la NAPPO enviará la encuesta.

#### **Asuntos propuestos**

1. Comentarios generales/bienvenida
2. Actualizaciones de los países <ul style="list-style-type: none"> <li>a. Canadá</li> <li>b. México</li> <li>c. Estados Unidos</li> </ul>
3. Actualizaciones de parte de la industria
4. Otros temas
5. Clausura